

178305

Beschlüsse - 1. Teil - Jahr 2016

Autonome Provinz Bozen - Südtirol

BESCHLUSS DER LANDESREGIERUNG

vom 26. April 2016, Nr. 444

Bereichskollektivvertrag des Personals des leitenden sanitären Verwaltungs-, technischen und berufsbezogenen Bereiches des Landesgesundheitsdienstes, mit Ausnahme des Personals des ärztlichen und tierärztlichen Bereiches - Abänderung des Bereichskollektivvertrages vom 22.10.2009.(unterzeichnet am 23.05.2016)

Bereichskollektivvertrag des Personals des leitenden sanitären Verwaltungs-, technischen und berufsbezogenen Bereiches des Landesgesundheitsdienstes, mit Ausnahme des Personals des ärztlichen und tierärztlichen Bereiches – Abänderung des Bereichskollektivvertrages vom 22.10.2009

Artikel 1

Abänderung des Artikels 13 des Bereichskollektivvertrages vom 22.10.2009 (Bereich des leitenden sanitären Personals):

Der Absatz 3 erhält folgende Fassung:

3. Die Zulage für das ausschließliche Arbeitsverhältnis, das keine Formen von Automatismus begründet, ist mit folgenden Jahresbruttobeträgen einschließlich des 13. Monatsgehalts festgesetzt:

- a) sanitäre Leiter mit Auftrag als Direktor einer komplexen Struktur: 16.523,52 Euro,
- b) sanitäre Leiter, eingestuft in den Funktionsbereich A, einziger Stellenplan, mit Berufserfahrung beim gesamtstaatlichen Gesundheitsdienst:
 - von über fünfzehn Jahren 12.394,97 Euro,
 - zwischen fünf und fünfzehn Jahren 9.094,81 Euro,
 - bis zu fünf Jahren 2.253,30 Euro,
- c) sanitäre Leiter, die in den Funktionsbereich B eingestuft sind: 390,00 Euro.

Aus Absatz 4 des Artikels 13 wird der Wortlaut „und e)“ gestrichen.

Deliberazioni - Parte 1 - Anno 2016

Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA PROVINCIALE

del 26 aprile 2016, n. 444

Contratto collettivo di comparto per il personale della dirigenza sanitaria, amministrativa, tecnica e professionale del Servizio Sanitario provinciale, escluso il personale dell'area medica e medica veterinaria - Modifica al contratto collettivo del 22.10.2009. (sottoscritto il 23/05/2016)

Contratto collettivo di comparto per il personale della dirigenza sanitaria, amministrativa, tecnica e professionale del Servizio Sanitario provinciale, escluso il personale dell'area medica e medica veterinaria – Modifica al contratto collettivo del 22.10.2009

Articolo 1

Modifica dell'art 13 del contratto collettivo di comparto del 22.10.2009 (area dirigenza sanitaria):

Il comma 3 dell'art 13 è così sostituito:

3. L'indennità di esclusività del rapporto di lavoro, che non determina forme di automatismo, è fissata nei seguenti importi annui lordi, comprensivi della tredicesima mensilità:

- a) Dirigenti sanitari con incarico di direzione di struttura complessa: 16.523,52 euro,
- b) Dirigenti sanitari, inquadrati nella fascia funzionale A del ruolo unico, con esperienza professionale nel Servizio Sanitario Nazionale (SSN):
 - superiore a quindici anni 12.394,97 euro,
 - tra cinque e quindici anni 9.094,81 euro,
 - sino a cinque anni 2.253,30 euro;
- c) Dirigenti sanitari inquadrati nella fascia funzionale B: 390,00 euro.

Dal comma 4 dell'art 13 vengono stralciate le parole “ed e)”.

Artikel 2

Die obgenannten Änderungen treten ab dem ersten Tag des Monats nach Inkrafttreten dieses Vertrages in Kraft.

Bozen, den 23. Mai 2016

Der Generaldirektor des Landes

DR. HANSPETER STAFFLER

ÖFFENTLICHE DELEGATION

Amt für Gesundheitspersonal

DR. GISELLA WEBBER

Südtiroler Sanitätsbetrieb

DR. CHRISTIAN KOFLER

VINCENZO CAPELLUPO

GEWERKSCHAFTSORGANISATIONEN

Articolo 2

Le modifiche suddette decorrono dal primo giorno del mese successivo all'entrata in vigore del presente contratto.

Bolzano, il 23 maggio 2016

Il Direttore Generale della Provincia

DOTT. HANSPETER STAFFLER

DELEGAZIONE PUBBLICA

Ufficio personale sanitario

DOTT. GISELLA WEBBER

Azienda Sanitaria dell'Alto Adige

DOTT. CHRISTIAN KOFLER

VINCENZO CAPELLUPO

ORGANIZZAZIONI SINDACALI

Fassid

SBG-CISL

ANAAO-ASSOMED
